DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel XVIII. ZATURDAG den 11den SEPTEMBER, 1830. N. 36

Gedrukt en Zaturdag's morgens uitgegeven ter Drukkery voor Zyne Majesteit den Koning der Nederlanden, door De Weduwe WILLIAM LEE.

UITTREKSELS UIT NEDERLANDSCHE COURANTEN.

FRANKRYK.

Parys, July 14.—De *Moniteur* behelst weder eene depeche van den Generaal *Bourmont*, maar van vroegere dagteekening dan de gisteren medegedeelde. Het by deze depeche tegen den volgenden dag bevolen gevecht heeft alstoen werkelyk plaats gehad en deszelfs uitslag heefd gelegenheid gegeven om het beleg van het Keizersslot te openen, welks bemagtiging, gelyk wy uit de gisteren geplaatste depeche van den 5den reeds gezien hebben, ook Algiers heeft doen vallen. Zie hier den inhoud van het thans publiek gemaakt stuk.

"*Aan Z. Exc den President van den Raad der Ministers.*

"In het kamp vóór Algiers, den eersten July 1830.

"PRINS!

"Het ontwerp, om den vyand voor Algiers aan te grypen, werd den 29sten met het krieken van den dag ten uitvoer gelegd; doch de schikkingen, die aanvankelyk gemaakt waren, werden by de drie divisiën der armee eenigerma te veranderd. Krygsdrift en zelfopoffering zyn dezelfde; ik dacht dus dat de eer om te stryden ook gelykelyk verdeeld moest worden. De aanval van den regter vleugel werd aan de 2de en 3de brigade der divisie Berthezene vertrouwd, die van het centrum aan de eerste en 3de brigade der divisie Loverdo; de Hertog *d'Escars* ontving bevel om aan den linker vleugel, met de beide eerste brigades zyner divisie den aanval te doen, en ten naastenby de linie der waterscheiding te volgen tusschen de holle wegen, waar door de bergstroomen zich ten oosten en ten westen van Algiers in zee storten.—Aan dien kant was het dat de vyand de meeste krachten vereenigd had. De brigades Berthier en Huvel toonden in den aanval even veel kracht, als zy standvastigheid en koelbloedigheid getoond hadden in de verdedigende stelling, welke zy de vorige dagen bezet gehouden hadden. Door die beide brigades overweldigd w[illegible] pen, wachtte de vyand op de andere punten [illegible] niet af en nam aan alle kanten de vlugt. De divisie Berthezène veranderde van rigting en ging de kruin der heuvels bezetten, die tusschen de zee en het punt van aanval der divisie d'Escars opryzen. Die heuvels beheerschen geheel het omliggende land. De Generaal *Loverdo* trok naar het keizersslot, en maakte van de gronds gelegenheid gebruik, om twee battaillons te plaatsen binnen de 400 ellen van die vesting, aan eene der hellingen van de berg-vlakte, die haar beheerscht. De Hertog *d'Escars* naderde het keizersslot insgelyks, op dat de beide brigades naby genoeg mogten zyn, om reeds den volgenden nacht tot het openen der loopgraven te kunnen medewerken. Hoezeer de hoogte van het hoogste punt der heuvels, die Algiers omringen geene 200 ellen te boven gaat, is de verscheidenheid der oppervlakte zeer sterk; de diepte der kloven, de buitengemeene steilte van derzelve randen de boomen en heggen, waarmede den grond alom bedekt is, hebben de marschen der 2de en 3de divisiën lang en afmattend gemaakt.

"In het gevecht van den 29sten hebben wy 40 à 50 dooden of gekwetsten gehad. De vyand heeft vele dooden op het slagveld gelaten. Men heeft hem een vaandel en vyf stukken kanon ontweldigd.

"De meesten der Europesche consuls bevonden zich op geringen afstand van het slagveld, met hunne familiën in het huis van den consul der vereenigde staten byeen. Ik gaf bevelen, om hen aldaar te doen beveiligen. Allen zeggen eenparig, dat, sedert het gevecht van den 14den, de militie aanzienlyke verliezen geleden heeft, en dat de armee, die ons den 19den aanviel, ten minste vyftig duizend stryders sterk was. Vele duizende Joden, door den Dey uit Algiers gejaagd, werden verstrooid in de tuinen gevonden; men liet hen in vryheid.

"Gedurende den nacht zelven, die op het gevecht volgde, teekende Generaal *Valazé* de plaats der eerste werken af, op 250 ellen omtrent van het Keizersslot; ondanks de vermoeijenissen van den dag gingen de soldaten volyverig aan het werk. Reeds zyn verscheidene batteryen begonnen; waarschynlyk zullen zy in den nacht tusschen den 2den en 3den July met geschut voorzien kunnen worden, en zullen den 3den met het krieken van den dag 26 vuurmonden van zwaar kaliber, te gelyk beginnen te vuren. Drie uren daarna zal het vuur van het fort tot stilzwygen gebragt zyn. De val van het fort Barbazone moet die van het Keizersslot eerlang volgen. Daarna zullen al de strand-batteryen oostwaarts van de stad spoedig volgen. Alles geeft ons regt om te denken dat, wanneer wy van deze meester zyn, wy het ontschepings-punt nader by het belegerings kamp zullen kunnen brengen.

"Dit kamp is midden onder tuinen geplaatst, wier lommer allen verbaasd, die gewoon zyn Afrika als een geheel dor land te beschouwen, waar plant noch loof kan groeijen. Elke tuin bezit putten, welker koel en helder water in de behoeften des legers ruim voorziet. Kleine beken, in waterleidingen besloten, zullen mede dienen om menschen en paarden te drenken.

"De warmte is sterk gedurende acht uren van den dag; des avonds is de lucht koel en zelfs vochtig, eenige soldaten zyn door buikloop aangetast, doch de ziekte vertoont geene gevaarlyke kenteekenen.

"Ik verzoek uwe Exc. 'sKonings goedheid in te roepen over den Heer *d' Albenas*, luit.-kolonel van het 30ste regement infantery van linie en over den Heer *Chambaud*, chef de bataillon der genie. De eersten was op den 27sten de linkerarm door eenen kanonskogel zwaar gekneusd geworden, hy weigerde zich van zyn korps te verwyderen, den 29sten ontving hy eene nieuwe wonde. De Heer *Chambaud* is, weinige uren na het openen der loopgraven, door een biskayer-kogel getroffen. Het is een zeer uitmuntend officier

"Ik heb de eer te zyn, enz.

"Graaf DE BOURMONT."

"*Nota van den Admiraal, Kommandant en Chef van het Zeeleger aan den Dey van Algiers.*

"Schip *la Provence*, vóór Algiers, den 5den July 1830.

"De ondergeteekende admiraal, kommandant en chef van het zeeleger Zyner Allerchristelykste Majesteit verklaart, in antwoord op de mededeelingen welke hem namens den Dey van Algiers zyn gedaan, en welke reeds te lang den loop der vyandelykheden hebben vertraagd, dat zoo lang de vlag van het regentschap op de forten en de stad van Algiers zal wapperen, hy geene verdere [illegible] nug kan ontvangen, en dezelve altyd als in staat [illegible] beschouwt.

"De Vice-Admiraal, Kommandant en Chef van het Zeeleger,

"DUPERRÉ."

"*Aan Z. Exc. den President van den Raad der Ministers.*

"In de Casauba, (*) den 5den July, ten drie ure namiddag.

"PRINS!

"De opening van het vuur vóór het Keizersslot werd tot den 4den July uitgesteld, opdat al de belegerings batteryen te gelyk zouden kunnen vuren. Ik dacht dat, reeds terstond op den eersten dag, den vyand door eene groote meerderheid van vuur ontzag aan te jagen, strekken zou om de verdere verrigtingen te bekorten.

"In den nacht van den 29sten op den 30sten Juny, was de loopgraaf geopend geworden. Van dien tyd af hadden de werken geen oogenblik gerust. Gedurende den nacht en zelfs op de uren, waarin de arbeiders gewoonlyk afgelost werden, schoot de vyandelyke artillerie weinig. Over dag en gedekt door de struiken, sloopen Turksche en Arabische scherpschutters in de holle wegen ter linkerzyde der aanvallen. Zy kwetsten vry veel volk, maar weldra zagen de troepen zich door borstweringen gedekt.

"Men moest sterke uitvallen verwachten. Het bezit van het Keizersslot veroorloofde den vyand zich zonder gevaar vóór de Casauba te verzamelen; hy heeft zich van dit voordeel niet bediend. Overigens was alles ingerigt om hem wel te ontvangen.

"De batteryen waren met eenen verbazende snelheid opgeworpen geworden. Onder de zes en twintig vuurmonden, waarmede zy gewapend waren, telde men tien vier en twintig ponders, zes zestien ponders, vier mortieren van tien en zes hauwitsers van acht duimen.

"Alles was den 4den voor het aanbreken van den dag in gereedheid; ten vier ure des morgens gaf een vuurpyl het sein en het vuur begon. Drie uren lang antwoordde dat des vyands levendig. De Turksche kannoniers niettegenstaande het verwyden der schietgaten hen byna geheel blootstelde, bleven heldhaftig op hunnen post; maar lang konden zy tegen de behendigheid en onversaagdheid der onze, welken den Generaal *Lahitte* door voorbeeld en raad, bemoedigde, niet wederstaan. Ten acht ure was het vuur van het fort tot zwygen gebragt; dat onzer batteryen bleef de verdedings-werken vernielen. Het bevel om bres te schieten was gegeven en begon uitgevoerd te worden, toen ten tien ure eene verschrikkelyke losbarsting een deel van het slot deed verdwynen. Stralen vuurs, wolken van stof en rook, rezen tot eene ontzaggelyke hoogte. Steenen vlogen naar alle zyden, doch zonder dat daardoor ernstige ongelukken te weeg gebragt werden. De Generaal *Hurel* voerde het bevel in de loopgraven; hy verloor geen oogenblik, om den afstand over te rukken, die onze troepen nog van het kasteel verwyderde, en hen te midden der puinhopen post te doen vatten. Het schynt zeker, dat de ontmoedigde verdedigers ten negen ure in de stad te rug gekeerd waren, onder het geroep dat men hen nutteloos opofferde, en dat alstoen de Dey bevel gegeven had om het kruidmagazyn van het kasteel te doen springen. Ten twee ure werd, op het puin van het Keizersslot, een parlementair by my gebragt; het was de secretaris van den Dey; hy bood aan, Frankryk voor de oorlogskosten schadeloos te stellen. Ik gaf ten antwoord, dat voor alle andere dingen, de Cassauba, de forten en de haven aan de Fransche troepen overgeleverd moesten worden. Na den schyn vertoond te hebben van te twyfelen, of die voorwaarde wel aangenomen zou worden, erkende hy dat de hardnekkigheid van den Dey iets noodlottigst geweest was. Wanneer de Algerynen met den Koning van Frankryk in oorlog geraken, is het zeggen, dat zy hun avondgebed niet moeten doen zonder den vrede verworven te hebben. Hy keerde naar Algiers terug. Kort daarna werden twee der rykste Mauren door den Dey aan ons afgevaardigd. Zy ontveinsden niet, dat onder de militie en de inwoners de schrik ten top was, en dat allen wenschten dat men onverwyld in onderhandeling kwame. Zy verlangden, dat ik het vuur zou doen ophouden, beloovende dat dan oogenblikkelyk het geschut der vesting zou zwygen.—Deze wapenschorsing had ook inderdaad plaats. De Generaal *Valazé* maakte van dezelve gebruik, om aan gene zyde van het Keizersslot gemeenschap te openen. Ten drie ure kwam de secretaris van den Dey terug, vergezeld door den consul en den vice-consul van Engeland; hy vroeg, dat de vredes-voorwaarden schriftelyk gegeven mogten worden. Zy werden zulks en ik deed hun een stuk ter hand stellen, van hetwelk uwe Exc. hiernevens afschrift zult vinden. Ten vier ure kwam de secretaris voor de derde maal. De Dey deed vragen, dat men hem eenen tolk zou zenden, met wiens hulp hy mogt kunnen begrypen al wat men van hem verlangde. De Heer *Braschewits*, gewezen eerste tolk der armee van Egypte, begaf zich in Casauba. De Dey, toen men hem van het ontwerp van overeenkomst kennis gegeven had, zeide dat hy de voorwaarden daarvan aannam, en dat de Fransche goede trouw hem een vol vertrouwen inboezemde. Ik had de overeenkomst geteekend. Hy bekleedde dezelve met zyn zegel; maar hy verlangde dat de wapenstilstand tot den 5den op den middag verlengd zou worden, op dat hy den tyd mogt hebben zynen raad byeen te roepen en denzelven tot het stemmen in de opgelegde voorwaarden te overreden. Het vuur werd tot nader bevel geschorst. Niettemin zette men de werken voort en den 5den, met het aanbreken van den dag, verbond eene gemeenschapslinie van 800 ellen het Keizersslot met de plaats, waar de battery tegen de Casauba opgeworpen had moeten worden. Heden zyn de twee Mauren terug gekomen. Zy waren door den Dey gelast, om de verbindtenis, welke hy had aangegaan door zyn zegel daar aan te hechten, te bevestigen. Maar zy verlangden dat de bezitneming 24 uren uitgesteld zou blyven. Ik vorderde dat forten, haven en stad ten elf uren des morgens aan de Fransche troepen overgeleverd zouden worden. De Dey bewilligde hierin, en op dit oogenblik wappert de standaard van Frankryk op de torens dier stad, wier vernedering sedert eeuwen het doel der wenschen van geheel Europa was. De Dey is naar een huis in de stad geweken, waar hy woonde, voor hy de Casauba betrok. De verbintenis, welke ik heb aangegaan om zynen persoon te doen eerbiedigen, zal heiliglyk nagekomen worden.

"De krygslust en onverzaagdheid, welke de troepen van alle wapen sedert het begin der belegering getoond hebben, gaat allen lof te boven. De officieren en soldaten van de artillerie en de genie hebben den ouden roem hunner korpsen gehandhaafd. De yver en bekwaamheid der generaals, onder welker bevel zy staan, hebben de snelheid onzer overwinning vermogend bevorderd.—De gevechten, welke ons leger in het open veld geleverd heeft, hadden de meerderheid van ons veldgeschut boven dat van *Grabaurel* buiten allen twyfel gesteld. De meerderheid van het nieuwe belegerings-geschut is niet minder bewezen. Stukken 24 pond yzer schietende

(*) De Casauba is de citadel van Algiers, alwaar de Dey zyne woning heeft. Zy ligt, gelyk uit vroegere beschryvingen reeds bekend moet zyn, aan den zuid-westelyken uithoek der stad, niet ver van de plaats van het Keizersslot.

zyn van Sidi-Ferruch naar het belegerings kamp byna even zoo snel vervoerd geworden, als met het veldgeschut geschied was.

"Alle staatseigendom is verzegeld geworden; men gaat den inventaris opmaken. Ik zal de eer hebben den uitslag ter kennis van uwe Exc. te brengen.

"Ik heb de eer, met hooge consideratie te zyn,

"Prins,

"Van Uwe Excellentie, de zeer nederige en zeer gehoorzame Dienaar,

"De Luit. Generaal, Pair van Frankryk, Opperbevelhebber der Armee van Afrika,

"Graaf DE BOURMONT."

"*Overeenkomst tusschen den Opperbevelhebber der Fransche Armee met Z. Hoogh. den Dey van Algiers.*

"Het fort van de Casauba, al de overige forten, door welke Algiers verdedigd wordt, en de haven dier stad, zullen aan de Fransche troepen overgegeven worden, heden morgen ten 10 ure (Fransche uurrekening.)

"De opperbevelhebber der Fransche armee verbindt zich jegens Z. Hoogh. den Dey van Algiers, om hem de vryheid te laten en het bezit van al wat hem persoonlyk toebehoort.

"De Dey zal vryheid hebben, om met zyn gezin en hetgeen hem toebehoort, naar zoodanige plaats te wyken, welke hy verkiezen zal, en zoo lang hy te Algiers zal blyven, zal hy met zyn gezin aldaar staan onder de hoede van den opperbevelhebber der Fransche armee; eene wacht zal de veiligheid van zynen persoon en die van zyn gezin verzekeren.

"De opperbevelhebber zegt aan al de soldaten der militie dezelfde voordeelen en dezelfde bescherming toe.

"De oefening der Mahomedaansche godsdienst zal vry blyven; de vryheid der inwoners van allen rang, hunne godsdienst, hunne eigendommen, hun handel en hunne nyverheid zullen niet verkort worden; hunne vrouwen zullen geëerbiedigd worden, de opperbevelhebber waarborgt die verbindtenis met zyne eer.

"De uitwisseling van de overeenkomst zal geschieden heden morgen ten tien ure; terstond daarop zullen de Fransche troepen de Casauba, en vervolgens al de overige posten der stad en der marine binnen trekken.

"In het kamp vóór Algiers, den 5den July 1830.

"(geteekend) Graaf DE BOURMONT.

"(Te dezer plaats heeft de Dey zyn zegel gesteld),

"Voor eensluidend afschrift,

"De Luit. Generaal, Chef van den algemeenen staf,

"(geteekend) DESPREZ."

By deze officiele berigten voege men de volgende uit den *Messager* getrokken byzondere.

Het is thans zeker dat de schatkist van het regentschap van Algiers de kosten van den oorlog zal dragen.

De Dey heeft met zyne geheele Turksche militie gekapituleerd.

Het pachalick is met de schatkist in onze handen gevallen. Het kwartier generaal is onmiddelyk gevestigd in het Casauba, de citadel waar den Dey zyne residentie houdt. De snelheid onzer bezitneming heeft niet toegelaten iets aan onze handen te ontrekken. Het intendentschap van het leger ging inventarissen maken van al de kostbaarheden. Een officier naar Casauba gezonden om het verblyf van den staf te doen gereedmaken, en die ruim een uur met de Dey heeft doorgebragt, zegt dat het een oude kleine leelyke Turk is.

De kapitulatie was aanvankelyk aan vele officieren te voordeelig voor den Dey en de zynen voorgekomen, maar sedert heeft men vernomen dat het Molé, het Casauba en alle groote gebouwen van de stad ondermynd waren, en dat de Turken voornemens waren, om, zoo men hen tot wanhoop dreef, niets dan puinhopen te laten, en eenen uitval in massa te doen, in de hoop van zich door onze linie eenen weg naar de binnenlanden te banen; van den anderen kant had ons leger van de al [illegible] zware dienst en onophoudelyke gevechten te veel te lyden.

Parys, July 20.—De *Moniteur* bevat de volgende depeche van Graaf *de Bourmont*:

"*Aan Z. Exc. den Voorzitter van den Raad der Ministers.*

"Van de Casauba den 8sten July 1830.

Prins!

"De bemagtiging van Algiers schynt de onderwerping van het geheele regentschap ten gevolge te moeten hebben. Naar mate de Turksche militie geducht was, schynt ook hare spoedige verstrooijing de magt van het Fransche leger in het oog der Afrikanen vergroot te hebben; de militie zelve heeft het voorbeeld der onderdanigheid gegeven, in elk harer kasernen zyn eenige weinige soldaten genoegzaam geweest om dezelve te ontwapenen; op het eerste, daartoe by hen ontvangen bevel, hebben allen hunne geweren en jatagans op de aangewezene plaats geleverd. Men heeft hun te kennen gegeven dat aan de vaders van huisgezinnen veroorloofd zoude worden om in Algiers te verblyven, maar dat de ongehuwden ter zee gevoerd zoude worden naar die plaatsen welke zy zelve uitgekozen zouden hebben.—Dit besluit scheen weinig indruk op hen te maken. De meesten zyn geboortig uit Klein-Azie en hebben verzocht derwaarts terug gebragt te worden. Het getal der in de kasernen vereenigde militie [illegible] beloopt [illegible] Deze zyn alle jongelingen [illegible] van dezelve [illegible] juard en onbekwaam tot verdere dienst. De dappersten zyn in den jongsten oorlog gesneuveld.—De gehuwde militiers wonen in afzonderlyke huizen, hun getal schynt niet boven de 1000 te beloopen. Sedert drie jaren maakte onze blokkade alle rekrutering zeer moeijelyk, hetwelk deze militie aanmerkelyk in magt had doen afnemen.

"De Dey is my gisteren in de Casauba komen bezoeken. Hy heeft het verlangen te kennen gegeven om zich te Livorno te gaan vestigen. Een fregat zal hem derwaarts overbrengen. De Admiraal *Duperré* maakt alle beschikkingen om de ongehuwde Turken gelyktydig in te schepen. De Mauren en Joden verlangen met het uiterst ongeduld naar hun vertrek, wyl zy eerst dan hun juk duurzaam verbroken zullen achten.

"De Dey van Titery heeft het eerst de onmogelykheid erkend om den stryd voort te zetten. Reeds den dag, na dien waarop de Fransche troepen Algiers hebben bezet gehad, is zyn naauwlyks 16 jarige zoon my komen berigten, dat hy bereid was zich te onderwerpen, en dat hy zoo ik hem zulks veroorloofde, in persoon zoude komen. De jeugdige zendeling kweet zich van zynen last, met eene eenvondigheid die aan de tyden der oudheid deed gedenken. Ik heb hem een vrygeleide doen geven voor zynen vader, die den volgenden dag te Algiers gekomen is. Ik heb hem aan het hoofd zyner provincie doen verblyven, onder voorwaarde dat hy ons dezelfde schatting als aan den Dey zoude betalen. Deze voorwaarde is met erkentelykheid aangenomen. De inwoners schynen overtuigd dat de Beys van Oran en Constantine eerstdaags het voorbeeld van den Dey van Titery zullen volgen.

"Reeds begint zich het vertrouwen te vestigen; onderscheidene winkels zyn geopend; de markten worden voorzien; de pryzen der eetwaren zyn hooger dan in gewone tyden, maar de mededinging zal die kortstondige duurte weldra doen ophouden. De directie der politie heb ik toebetrouwd aan den Heer *d'Aubignose*, een Franschman die langen tyd in het Oosten heeft verkeerd. Eene commissie, voorgezeten door den Intendant en Chef *Deniée*, is belast geweest met het opgeven der wyzigingen, welke de jongste gebeurtenissen in de administratie- en gouvernements-vorm schenen te vereischen. De generaal *Tholoze* is benoemd tot kommandant der plaats. Zyn vast en eervol karakter maken hem byzonder tot dezen belangryken post geschikt.

"De gemeenschaps-linie, welke te Sidi Ferruch een aanvang neemt, zal voortaan onnoodig worden, en de benoodigdheden voor het leger zullen onmiddelyk naar de haven van Algiers kunnen overkomen. Dit zal aanzienlyke bezuinigingen in de transporten opleveren.—Over eenige dagen zal men de tusschen Sidi-Ferruch en het belegerings kamp opgeworpen verschansingen weder ontmantelen; ook de magazyn-plaats zal verlaten worden, zoodra de hospitalen naar elders overgebragt zullen zyn, en de nog voorhanden zynde voorraad verbruikt of ingescheept zal wezen.

"De bevelen zyn reeds gegeven, om het niet onscheepte artillerie-materieel naar Frankryk te rug te zenden. De belegerings benoodigheden blyven meerendeels onaangeroerd. Men heeft hier eenen ontzettenden voorraad buskruid en kogels en meer dan 2000, meestal bronzen vuurmonden gevonden. De waarde dier voorwerpen, die van het aan gouvernement toebehoorend yzer en vooral die van den schat, waarvan de inventaris door den betaalmeester-generaal wordt opgemaakt, schynt voldoende te zyn tot bestryding van een groot gedeelte der oorlogskosten.

"Al de Fransche gevangenen die zich te Algiers bevonden, zyn my den 5den des morgens, voor dat de Fransche troepen de vesting bezet hebben, overgeleverd geworden.

"De hette is sedert eenige dagen zeer hevig. Meermalen heeft de thermometer van *Reaumur* op 28 graden gestaan. Ofschoon de belegering niet langer dan zes dagen geduurd heeft, hebben de troepen zware vermoeijenis uitgestaan door den spoed, met welken de werken opgeworpen zyn. De buikloop is menigvuldiger geworden, maar zy die daardoor zyn aangetast, zyn zulks niet hevig genoeg om hunne korpsen te verlaten. Men telt ter naauwernood 250 man met koortsen behebt. Het getal manschap, sedert het gevecht van den 14den buiten staat gesteld om dienst te doen, bedraagt 2,300, hiervan zyn 400 dooden, 1900 gekwetsten zyn naar de hospitalen verzonden, doch even als in Egypte genezen zy hier spoedig.

"De meeste vaders, wier kinderen hun bloed voor den Koning en het vaderland hebben gestort, zullen gelukkiger zyn dan ik: de tweede myner zonen had in het gevegt van den 24sten eene zware wonde bekomen. Toen ik de eer had Uwe Exc. hiervan te berigten, had ik alle hoop van hem te zullen behouden. Die hoop is te leur gesteld. Hy is bezweken. Het leger verliest een braaf soldaat. Ik beween eenen uitmuntenden zoon. Ik verzoek Uwe Exc. aan den Koning te zeggen dat ik, ofschoon door deze huisselyke ramp getroffen, daarom niet geene mindere veerkracht, de heilige pligten, my door zyn vertrouwen opgelegd, zal vervullen."

Volgens den *Messager* verzekert men thans dat het Gouvernement van Algiers aan den luitenant-Generaal *Berthezène* zal opgedragen worden. De Toulonsche correspondent van dit blad geeft hieromtrent een geheel ander berigt, doch waaraan de *Messager* zelf weinig geloof schynt te hechten; te weten, dat de Franschen Algiers niet zouden behouden, maar dat dit regentschap, hetwelk [illegible] 8 maanden door ons bezet zou blyven, een Turksch of Egyptisch Souverein zou bekomen.

Voorts [illegible] men dat Tunis, door onderhandelingen [illegible] van alle verdere zeeroovery, en Tripoli door [illegible] gebragt zal worden.

Parys, July 17.—Uit Algiers zyn geene nadere officiele berigten, maar de *Messager*, wiens tydingen zich tot hiertoe door eene byzondere juistheid en naauwkeurigheid hebben onderscheiden, zegt, dat de kapitulatie slechts den Dey en de inwoners maar niet het garnizoen betreffende, de Turksche, Maursche en Arabische troepen overgestoken zyn naar de overzyde van de rivier El-Hatatsch, welke ten zuid- westen in be baai van Algiers uitloopt en dat zy aldaar met eene vry aanzienlyke magt nieuwe stellingen hebben genomen: men wist echter nog niet of het hun voornemen mogt zyn, de vyandelykheden verder voort te zetten. Anderhalve divisie was, onder bevel van den Luitenant-Generaal *Berthezène*, derwaart gedetacheerd.

De benaming van het keizerslot, welke dit fort van Keizer *Karel V* heeft ontleend, heeft by onze soldaten, die meerendeels nimmer van eenen anderen Keizer, dan van *Napoleon* hebben hooren spreken, eene verwarring van denkbeelden doen onstaan, welke hen dit fort gewoonlyk met den naam van Fort Napoleon doet bestempelen.

Parys, July 18.—Het *Journal du Commerce* vermeldt een gerucht, dat aan de beurs geloopen heeft, en volgens hetwelk de opening der kamers tot den 17den of 19den Augustus verschoven zou zyn. De *Gazette* neemt dit artikel over; maar op eene andere plaats van haar blad behelst zy de volgende opmerkelyke verklaring.—"Wy gelooven, dat de kamers den 3den Augustus, het tydstip by de ordonnantie van den 16den Mei bepaald, geopend zullen worden, en dat vóór den eersten January het charter beveiligd zal zyn tegen de aanvallen der factie, welke het reeds eenmaal in de honderd dagen verscheurd heeft. De *Courrier* wil daarentegen, in een artikel hetwelk de *Gazette* insgelyks overneemt, dat het ministerie, na berigten ingewonnen te hebben omtrent de waarschynelyke meerderheid in de kamer der pairs, het ontwerp heeft opgegeven, om door hare tusschenkomst de wet op de verkiezingen en de drukpers te doen veranderen.

Verscheidene dagbladen verzekeren thans, en de *Gazette* neemt het berigt over zonder het tegen te spreken, dat men voornemens is, by ons zeewezen den rang van admiraal in te voeren. Deze rang zou aan drie officieren opgedragen worden, van welken de Vice-Admiraal *Truguet* de eerste en de Vice-Admiraal *Duperré* de tweede zou wezen; de derde plaats zou onvervuld blyven.—De *Constitutionnel* verzekert, dat het gouvernement by telegrafische depêche het portefeuille der marine aan den Admiraal *Duperré* heeft doen aanbieden, en dat, zoo hy het mogt aannemen, hetgeen men niet verwacht, de tegenwoordige minister, Heer *d' Haussez*, tot pair benoemd zou worden.

De Heer *Bourmont* wordt in het begin der volgende maand te Parys te rug verwacht. Zyne gemalin en dochter zyn ten hove met blyken van gunst en deelneming als overladen. Zyne beide zonen, *Charles* en *Amédée*, zyn tot ridders van St. Louis benoemd. Overigens spreekt men, gelyk natuurlyk te verwachten is, van vele bevorderingen en andere beloomingen, die aan ons zegevierend leger toegekend zullen worden.

"Marseille, den 11den July.

"*Extrakt uit het rapport van den kommissaris-generaal der marine te Toulon, aan den Heer* Bleschamp, *direkteur-kommissaris der marine te Marseille.*

"In de karantaine ter reede van Toulon, den 9den July, ten 9 ure des morgens.

"*Hussein*-Dey heeft opgehouden te regeren; hy ontruimt een paleis, buiten hetwelk hy gedurende een tydvak van veertien jaren den voet niet had durven zetten; hy keert tot den stand van gewonen ingezeten te rug en heeft de keus om in zyne voormalige stad of in Engeland of Frankryk zyn verblyf te vestigen.

"Het Turksche gouvernement is in zyne staten afgeschaft.

"De vrye uitoefening van godsdienst is er ingevoerd.

"Eerbied voor de vrouwen en voor alle bezittingen, zelfs die van den ex-Dey, is ten strengste gewaarborgd.

"Vyftien honderd metalen stukken geschut; meer dan dertig oorlogschepen, als fregatten, kapers, kanonneerbooten, zoo te water als op stapel staande, ryk met wapenen en ammunitie voorziene tuighuizen van oorlog en marine, en vyf-en-vyftig millioenen francs zyn op dien voor immer gedenkwaardigen dag in onze magt gevallen.

"Op dit oogenblik heerscht overal de volmaakste rust en orde.

"De onderscheiden gevechten, welke de land- en zeetroepen op hunne eigene elementen hebben geleverd, hebben hen met eenen onuitwischbaren roem bedekt.—In slechts 23 dagen hebben zy de verwachting des Konings en van het vaderland vervuld, zoo niet overtroffen.

"Een Tunizische, een Spaansche, een Engelsche brik en korvet zyn getuigen en aanschouwers geweest van deze glorieryke wapendaad, wier belangwekkende byzonderheden my nog onbekend zyn, naardien de *Sphinx* den 6den July ten 7 ure des avonds is afgezonden om het relaas over te brengen, hetwelk de admiraal en de opperbevelhebber daarvan aan den Koning mededeelen."

Het bovenstaande berigt begroot, gelyk men ziet, den gevonden schat op 55 millioenen; andere tydingen brengen denzelven op 60, Volgens sommigen zou dit geld in de kelder-gewelven van de Casauba, volgens anderen in de kamers van den Dey, en wel in eene soort van langen zak gevonden zyn, die onder den divan of rondgaanden bank van het vertrek verborgen was, Het *Journal du Commerce* spot met dit laatste berigt, en merkt aan dat vyf-en vyftig millioenen in quadrupels, waarin men zegt dat het bestond, niet wel minder dan 41 duizend ponden zouden wegen, en dat het al een verschrikkelyke zak moest wezen, welke zulk eene massa bevatten kon.

GROOT-BRITTANNIE.

Londen, July 18.—Ons blad *Londen-Express* behelsde kort geleden, als bylage tot de geschiedenis der ondernemingen van Frankryk op Algiers, het volgende, door hetzelve als een echt stuk voorgedragen.

Geheim Traktaat van Tilsit.

Art. 1. Rusland zal bezit van Europeesch Turkye ne-

men en zyne veroveringen in Azie voortzetten zoo ver het zal goedvinden.

2. De dynastie der Bourbons in Spanje en die der familien van Braganza in Portugal zullen ophouden te bestaan; een prins uit de familie van Keizer *Napoleon* zal met de kroon dier koningryken bekleed worden.

3. Het wereldlyke gezag van den Paus zal ophouden en Rome, benevens deszelfs onderhoorigheden vereenigd worden met het koningryk Italie.

4. Rusland verbindt zich om met zyne zeemagt Frankryk te ondersteunen in het bemagtigen van Gibraltar.

5. De Afrikaansche steden, zoo als Tunis, Algiers, enz. zullen in het bezit der Franschen zyn, en by eenen algemeenen vrede zal alles wat Frankryk, gedurende den oorlog, in Afrika veroverd mogt hebben, als schadevergoeding aan de koningen van Sardinie en Sicillie gegeven worden.

6. Malta zal door de Franschen bezet worden, en nimmer zal er vrede zyn met Engeland, tot dat het dit eiland aan Frankryk afsta.

7. Egypte zal door de Franschen bezet worden. Op de Middellandsche Zee zullen mogen varen de schepen aan de volgende mogendheden toebehoorende: Frankryk, Rusland, Spanje en Italië: alle overige zullen daarvan uitgesloten zyn.

8. Denemarken zal schadevergoeding erlangen in het noorden van Duitschland en door de Hanzee-steden, onder voorwaarde dat het bewillige deszelfs vloot aan Frankryk over te leveren.

9. Hunne Fransche en Russische majesteiten zullen pogen eene schikking te sluiten, volgens welke het voortaan aan geene mogendheid zal vrystaan koopvaardyschepen in zee te zenden, zonder hen een zeker getal oorlogschepen in handen te stellen.

(geteekend) KOURAKIN, (L. S.
C. M. TALLEYRAND, (L. S.)
Prins van Benewest.

Tilsitt, den 7den July (25) Juny 1807.

WY Jonkheer Mr. ISAAC JOHANNES RAMMELMAN ELSEVIER, Directeur ad-interim over de kolonie Curaçao, Bonaire en Aruba, Bevelhebber over de Land en Zeemagt en de Gewapende Burgermagt op dezelve, &c. &c. &c.

Allen den genen die deze zullen zien of hooren lezen, salut! doen te weten:

Nademaal de rekeningen wegens het een percent patentregt sedert 1sten April tot ultimo Juny uitgeschreven en bezorgd zyn, zoo hebben wy, overeenkomstig de deswege bestaande verordeningen, goedgevonden en verstaan te bepalen en hierby kennelyk te maken, dat de Raad van Policie op aanstaanden Woensdag den 15den dezer, des voormiddags te tien ure, in de Raad Kamer op het Gouvernements Huis binnen het Fort Amsterdam vergaderen zal, om tot 'smiddags te twaalf ure zitting te houden, ter aanhooring en beslissing over de belangen der genen dewelke vermeenen mogten redenen van bezwaar tegen de aan hen bezorgde rekeningen te hebben.

Gearresteerd op Curaçao den 9den September 1830, het 17de Jaar van Zyner Majesteits Regering.

(w. g.) RAMMELMAN ELSEVIER

Ter ordonnantie,

(w. g.) W. PRINCE, Sec.

Gepubliceerd binnen het Fort Amsterdam en in de Willemstad op Curaçao den 10den daaraanvolgende.

(w g.) W. PRINCE, Sec.

Gouvernements Wissels.

VAN den HoogEd. Gestrengen Heer Directeur ad-interim dezer kolonie autorisatie bekomen hebbende tot het doen van advertentie tot de inschryving voor Zes Stellen Gouvernements Wissels, waarvan Vyf à Duizend en Een à Vyftienhonderd Gulden, verzoekt de ondergeteekende de genen, die zich van een of meer derzelve mogten willen voorzien, om met beslotene biljetten van inschryving deswege zich te vervoegen te zynen Kantore vóór of uiterlyk op aanstaanden Woensdag den 15den dezer te elf ure des vóórmiddags; zullende de biljetten op dien dag geopend en de Wissels aan de hoogstinschryvenden tegens betaling geëndosseerd worden door

Den Ontvanger by het Algemeen Bestuur,
C. L. VAN UYTRECHT.

Den 9den September 1830.

Lyst van aangebragte en onafgehaalde brieven ten Post Kantoor.

E Eekhout	Jenskie Bronswinkel
L C H Anemaat	Juan Leon Sapia
Huibregt van Sackre	Anna Sophia Escobar
Schockeel	J C Jandroep
C M Jutting	De Meza & Zoons
M Beevers	J M van der Meulen
Adrianius Brands	A Schotborgh
Jan Lambregts	Anna Pinedo
Mrs. Philips	M Schotborgh, geb. Kikkert
Andries Suares	W Forbes
Pedro Pablo Arestegui	Penso & Brandao
Manuel Fernandez	R van den Hoef
D Bing	W. J. Francis
Helena Rafael	J Russel
Hermina Margarita Prince	A van Kempen
Clara Dovale	S C Henriquez
Doortje Bor	

BEKENDMAKING.

Secretarie van het Gemeente-Bestuur,
den 10den September 1830.

HET Gemeente-Bestuur dezes Eilands, brengt ter kennis van en gelast by deze aan alle Broodbakkers dat de Brooden voor de volgende week te bakken het gewigt zullen moeten houden van 20 Oncen voor 15 Centen; terwyl de Fransche Brooden Een Once minder zullen kunnen wegen, op pœne als by publicatie van den 16den Maart 1824 is bepaald.

Van wege het Gemeente-Bestuur voornoemd,
De Secretaris van hetzelve,
I. J. RAMMELMAN ELSEVIER Jr.

BEKENDMAKING.

Secretarie van het Gemeente-Bestuur,
den 3den September 1830.

HET Gemeente-Bestuur dezes Eilands, doet by deze aan alle Vleeschhouwers kennis geven, dat de pryzen van Versch Vleesch voor de loopende maand September zyn bepaald als volgt:

Ossen Vleesch op niet hooger dan 30 Centen per pond.

Schapen of Lams Vleesch op niet hooger den 25 Centen per pond.

Kabrieten en Varkens Vleesch en Schilpad op niet hooger dan 20 Centen per pond en gelast hun verder zich daaraan te houden op pœne als by de wet is bepaald.

Van wege het Gemeente-Bestuur,
De Secretaris van hetzelve,
I. J. RAMMELMAN ELSEVIER Jr.

OPROEPING!

DE ondergeteekenden in kwaliteit als Testamentaire Executeuren in den Boedel en Nalatenschap van wylen Mejufvrouw MARIA MAGDALENA KOEIJERS, Weduwe JAN POPPE, roepen mits deze op al de genen die vermenen mogten eenige vorderingen te hebben ten laste des gemelden Boedel om dezelven binnen den tyd van Vier Weken, te rekenen van dato dezes, by de gemelde Executeuren intezenden; zoo mede worden de genen die aan meergemelden Boedel verschuldigd zyn aangemaand om binnen den boven bepaalden tyd betaling te komen doen ter voorkoming van alle geregtelyke invordering.

JAN VAN DER BIEST.
BENJAMIN SUARES.

Den 3den September 1830.

BEKENDMAKING.

DE ondergeteekende Lid van het Huis van Commercie canterende onder de firma van PENSO & BRANDAO, brengt mits deze ter kennis van het Publiek, dat, door het overlyden van zynen Compagnon den Heer ISAAC VAN ELIAO PENSO en na beraadslaging daaromtrent met de Heeren Executeuren van deszelfs Boedel, de gemelde Compagnieschap van PENSO & BRANDAO op den 30sten dezer zal cesseren en ophouden te bestaan; terwyl de ondergeteekende belast blyft met de finale vereffening der gemelde bestaan hebbende Compagnieschap; wordende al de genen die vermeenen mogten eenige pretentie tegen de gemelde Compagnieschap te hebben hierby verzocht om zoo spoedig mogelyk daarvan opgave te doen; en voorts alle die aan dezelve Compagnieschap verschuldigd zyn, tevens ook aangemaand tot dadelyke betaling ter vermyding van door regtsmiddelen daartoe geconstringeerd te worden.

JOS. P. BRANDAO Jr.

Den 3den September 1830.

NB.—Te koop de gekoperde Schoener de ILIET, met al haar toebehooren; te bevragen by den ondergeteekende als boven.

NOTICE.

THE undersigned Partner in the House of Commerce under the firm of PENSO & BRANDAO, informs the public herewith, that in consequence of the decease of his partner Mr. ISAAC DE ELIAO PENSO, and after consultation respecting the said Copartnership with the Executors of the Estate of said Mr. Isaac de Eliao Penso, the said Copartnership will cease to exist and remain dissolved on the 30th instant, the undersigned remaining charged with the final settlement of the said Copartnership, he therefore requests all those who may have any demands against the said Copartnership to render in their accounts as soon as possible, as also those who are indebted to the same to come and effect immediate payment, in order to avoid the necessity of recourse to law.

JOS. P. BRANDAO Jr.

September 3, 1830.

NB.—For Sale the Schooner ILIET, coppered and copper fastened; apply to the undersigned as above.

CURAÇAO.

Vaartuigen in en uitgeklaard sedert onze laatste.

INGEKLAARD—SEPTEMBER.

4. golet Railway, Mauson, New York
6. brik Kroon Princes der Nederlanden, Clausen, Amsterdam
9. golet Maria Francisca, Magiole, Chagres
10. —— Mary Stewart, Harvey, Puerto Cabello

UITGEKLAARD—SEPTEMBER.

4. golet Del Carmen, Schotborgh,
—— Favorite, Briché,
8. bark Drie Gebroeders, Oduber,
9. golet Maria Francisca, Magiole,
10. —— Eensgezindheid, Pool,
—— Antonetta, Collins,

VENEZUELA.

De omwenteling van 1810, welke sedert derzelver begin steeds naar de vryheid gestreeft heeft, schynt thans een nieuw leven te erlangen. De vryheid werd in 1819 op eene bedekte wyze aangerand en ging in 1821 verloren. In 1826 deed de vaderlandsliefde eene stoute poging, maar vruchteloos, doordien de hoofdstad Caracas derzelver ware belangen niet kende en de partygeest geheerscht had; maar eindelyk werden derzelver oogen geopend en in het jongst verloopen jaar verhief dezelve eene kreet, welke door gansch het grondgebied weergalmd had, en ontrukte zich aan de verdrukking waarin zy zuchtte. Onze vorige nummers volgden denzelfde tred met deze laatste omwenteling en No. 34 was zeer ongunstig, om dat derzelver toestand, zoodanig door den loop der omstandigheden aan onze oogen vertoond werd.

Wy hebben vóór ons liggende het entwerp der Konstitutie van Venezuela, gevormd door de kommissie uit het Kongres te Valencia, en bemerken met leedwezen dat hetzelve bykans niets anders is dan een afschrift der in dit jaar door het konstituerend Kongres te Bogota gegevene Konstitutie, tegen dewelke er in Valencia zoo veel is geschreeuwd geworden en welke de juiste beoordeling gevonden in vreemde nieuwsbladen, verdient; maar terzelver tyd heeft Generaal Paez zoodanige maatregels genomen welke de zucht der vryheid ontvlamd en aan de omwenteling een geheel verschillend aanzien als dat hetwelk dezelve genomen had, gegeven heeft.

De Generaal Santiago Mariño, van wien men zeggen kan, dat hy een voorbeeld is van burger deugden, heeft het ministerie van het departement van oorlog aanvaard. Hy is de oudste opperbevelhebber der Republiek van Columbia, zelfs ouder dan Generaal Bolivar en de wettigste van al de generaals, om dat hy door de massa van het aanzienlyk oostelyke gedeelte des grondgebieds van Venezuela benoemd was en met hem aan het hoofd, heeft het zich met ware roem bekroond. Zonder zynen rang of andere omstandigheden dan het welzyn van het vaderland in aanmerking te nemen, aanvaarde hy op den 6den der laatstledene maand, het gemelde ministerie, hetwelk voormaals aan Generaal Soublette en laatstelyk aan de zorg van Generaal Valero toevertrouwd, een brandpunt was van het verraad dat in de maand Mei een burger oorlog ontstak welke gelukkiglyk in Juny gestuit werd.

De laatste aankomst van vaartuigen uit Puerto Cabello heeft ons gewigtige berigten en nieuwspapieren aangebragt; onder deze vinden wy een pamphlet getiteld *Catilina en el senado* en een ander *A los Venezuelanos*, in dewelken Soublette en Valero als verraders beschuldigd en bewysstukken aangevoerd worden. De beschuldiging van den laatstgenoemde is bewezen, want hy is wegens verraad gevangen geweest en heeft der gelegenheid van de door het Kongres verleende vergiffenis gebruik gemaakt; maar de eerste in plaats van zyne onschuld te bewyzen of de beschuldiging te wederleggen, nam toevlugt tot het ellendige middel om de uitgevers by de regtbank van gezworenen aanteklagen, en die regtbank heeft op den 4den Augustus de beschuldiging aangenomen, hetgeen ten gevolge gehad heeft, dat een aantal der aanzienlykste inwoners van Caracas zich tot borgen aangeboden hebben voor de schryvers van de twee pamphletten. Dit is hetgeen wy in *el Canario* No. 2 gemeld vinden; en zoodanig is het denkbeeld hetwelk zyne landgenooten vormen van hem, die minister van oorlog geweest is en die vervolgens zitting genomen heeft in het Kongres, waaruit hy niet met veel roem gekomen is.

Generaal Mariño aan het hoofd van gemeld ministerie en Antonio Leocadio Guzman in dat voor de buitenlandsche aangelegenheden, welke provisioneellyk bekleed wordt, hebben aan de omwenteling eene beweging gegeven, die het kwaad dat dezelve zou hebben doen ontaarden zal stuiten, indien gelyk wy hopen de voorname grondbeginzelen van eene goede maatschappy daarin by voortduring bleven heerschen en geeerbiedigd worden. Eene aanspraak van Generaal Paez aan het volk heeft den moed aangewakkerd en het volk in deszelfs wezen hersteld en hetzelve de ware belangen van het land doen kennen. Ons kort bestek laat ons niet toe, die aanspraak in derzelver geheel, dat genoegzaam groot is, medetedeelen, hetgeen ons spyt, want naar ons inzien, worden de bestemmingen van Venezuela er door bepaald, aangezien het gouvernement steeds de door den Generaal Paez aangewevene wegen gevolgd heeft.

Generaal Bermudez heeft te regter tyd opgehouden bevel in het oosten te voeren, en daardoor wordt zyn plan waarvan wy in No. 34, van den 28sten laatstleden gewag gemaakt hebben, verydeld.

FROM AMERICAN PAPERS.

LATEST FROM FRANCE.

Portugal.—Letters from Lisbon to the 29th of May state, that great misery prevails in that city and country. Persons formerly dependant on pensions receivable from the government are now begging wretched pittance in the streets. The want of money paralyses all the efforts of the Miguelite government, and it is even stated that the Minister of Finance is about to resign his situation. The discount on paper money, which forms one half of the legal payments, has risen to 29½ per cent. at Lisbon; in Oporto it was 30½ with every prospect of advancing to 35. The most ardent of Miguel's friends are now cooled in their attachment to him. Arrests still continued. At Belem, where he was first proclaimed King by the mob, several persons have been seized. A respectable clergyman named Padre Vicente de Santa Rita, had been arrested for having preached "patience in the present misery, as good times would yet return." One of the ablest of Miguel's partizans, & a relative of the late Marquis of Chaves the Viscount de Varzea, who was Governor of Oporto, had died suddenly in that city.

Lisbon.—Letters from Lisbon, of the 5th June, give information that proclamations in the name of the young queen Donna Maria, have again been freely scattered in the capital. These proclamations are accompanied with various decrees in her name, by which a court of justice, a new ministry, and a council of state, are instituted at Terceira.

The Brazilian nobleman, expected in this country, is entrusted with full power to submit to the arbitration of the principal Sovereigns of Europe, the question between Portugal and the Brazils. The frigate in which he was to embark, is to land the brother of the Empress at Brest, and afterwards to come over to England,—(*London Courier.*)

Turkey.—The Courier de Smyrna, of May 16th, says that M. Rothschild had reached Constantinople, with full powers to treat on the terms of a loan which the government are about to contract.

The Grand Vizier had set out from Constantinople for Albania to put an end to the disturbances that had broken out there.

The Grand Standard of the Prophet had been removed from Ramis-Schiftlik to the Seraglio. The Sultan accompanied it, and then set out for his summer residence at Therapia.

The American Commodore and Mr. Offley, Consul from the United States at Smyrna, who are charged, in conjunction with Mr. Rhind, with the negotiation of a treaty of commerce and amity with the Porte, arrived at Constantinople from Smyrna on the 21th May; the exchange of the ratification is to take place forthwith.

Greece.—A number of papers had been called for, in the House of Commons, which were readily communicated, excepting one. This was a copy of Sir Edward Codrington's letter to the Secretary of the Lord High Admiral, dated 20th of Jan. 1828, enclosing the copy of a letter to Sir H. Wellesley, dated 10th Oct. 1827.—The object was to ascertain whether Austria and Prussia had or had not opposed, from that early date, the course pursued by the powers. The Earl of Aberdeen refused to produce these documents, as he thought it would be injurious to the public service.

Prince Frederick of the Netherlands is said to have declared, with regard to Greece, that he has no intention of accepting a crown which Prince Leopold has refused. Prince Emilius, of Darmstadt, is now spoken of as the new sovereign.

Spain.—Letters of June 3d, from Gibraltar, state that the Spaniards are most actively employed on the works at Algesiras, and along the southern coasts of Spain, and that a great many labours had been appointed to the fortification of Green Islands, opposite Algesiras.

France.—The ordinance of the king postponing the elections in some of the departments, is viewed as a measure of more policy, to place the results of them as much as possible at hazard.

A letter from Toulon states, that government are freighting at this moment at Marseilles about 40 transport vessels to convey troops to Navarino, to relieve the garrison at that town. It is thought that the 18th and 64th regiments of the line will be embarked on board these vessels. This letter adds that Dahir-Pacha, whose mission to Algiers was to depose the Dey, and take upon himself the government of that Regency in the name of the Sultan, has transmitted to Paris the Firman which ordains this measure. He begins to be impatient at the continued silence of the French Cabinet, and earnestly presses an explanation upon the subject.

The Semaphore of Marseilles says—"The captain of the packet which plies between Algiers and Alicant, arrived at the latter place on the 28th May, after a passage of three days. He give an account of the shipwreck of the two French brigs, and adds, that a barge, manned by 50 men, sent by the French commander to reconnoitre the port of Algiers, has been taken by the Turks, and all the men beheaded. Three brigs, one Spanish, another English, and the third American, were in the roadside, at the disposal of their Consuls, who are still prevented departing by the Dey. They are guarded by a numerous body of troops at a country house near the town, whither they sometimes got attended by the same guards. An Austrian frigate was cruising at the entrance of the Port."

The affairs of France appear to be in an uncertain and a menacing condition. The tone of the King in his proclamation is of a very lofty and imperious nature, quite contrary to the conciliatory, persuasive and condescending terms he has often used. It had been anticipated by some of the Paris journalists, that he would take advantage of the first success in Africa, if the expedition should succeed, to press the liberals with some obnoxious measure, trusting to the moral influence of a favorable moment. It appears however that he is hardly disposed to await the intelligence; and begins thus early to tell the electors that the last Chamber of Deputies misconstrued his intentions, and that he felt himself "insulted," and "pronounced the dissolution of that chamber." "Fulfil your duties," he says at the close; "I will fulfil mine"!

We have no reason to think, from past facts, that the King of France is likely to take any very strong system of measures to resist the feelings of the country, or has the talent to suggest, or the firmness and steadiness to pursue for a length of time any course likely to accomplish his great objects--that of restraining the people from making advances in power. He has been disappointed or defeated so often in the results of measures adopted under successive ministers, that while the people do not fear him, he cannot rely with confidence on himself. We are prepared to find the new Chamber more liberal and popular than the late one and himself involved in new difficulties.

WY Directeur ad-interim in Rade van Policie over de kolonie Curaçao, Bonaire en Aruba, &c. &c. &c.

Allen den genen die deze zullen zien of hooren lezen, salut! doen te weten:

Nademaal ter behoorlÿke naleving der publicatie "betrekkelÿk tot het heffen der belasting op de erfvolgingen in de Nederlandsche West-Indische bezittingen," door den Gouverneur Generaal in Rade op den 1sten Junÿ 1830 gearresteerd en waaraan heden de noodige publiciteit gegeven is, noodig is geoordeeld eenige provisioneele maatregelen tot stand te brengen buiten welke onderscheidene bepalingen van de voormelde publicatie niet zouden kunnen nagekomen worden.

Zoo is het, dat wÿ hebben goedgevonden provisioneel te bepalen, zoo als bierbÿ bepaald wordt.

1. Dat er bÿ het Gemeente Bestuur registers van den burgerlÿken stand zullen gehouden worden.

2. De aangiften van geborenen en overledenen in het stads district zullen ter Secretarÿ van het Gemeente Bestuur moeten geschieden.

3. De Secretaris van het Gemeente Bestuur zal verpligt zÿn aan den Aanspreker certificaat, in duplo, af te geven van de aangegevene sterfgevallen in het stads district, alvorens de Aanspreker zal vermogen eenig lÿk in het stads district ter aarde te bestellen.

4. In de Oost, Middel of West-Divisie, geschiedt de aangifte van geborenen en overledenen aan de Districtmeesters.

5. De Districtmeesters in welke district het sterfgeval heeft plaats gehad, geeft aan den Aanspreker het certificaat in duplo van aangifte daarvan, waarmede hÿ zich moet voorzien alvorens de ter aarde bestelling van eenig lÿk buiten het stads district, zal vermogen te geschieden.

6. De Aanspreker handelt met het dubbel van het bÿ hem ontvangen certificaat als in artikel 61 der voorzeide publicatie is bepaald.

7. De Districtmeesters leveren maandelÿks ter Secretarÿ van het Gemeente-Bestuur lÿsten van geborenen en overledenen, en zal de lÿst van overledenen moeten inhouden vermelding van de geslachtnamen, voornamen, ouderdom, beroep en woonplaats van den overledene, van de dagteekening zÿns overlÿden en van de dagteekening en plaats zÿner geboorte, als mede of de overledene was ongehuwd, gehuwd, weduwenaar of weduwe, met of zonder kinderen, gelyk ook of hÿ of zy al dan niet onroerende goederen hebbe nagelaten, alles ingevolge model bÿ de voormelde publicatie gevoegd.

8. De Besturen der onderhoorige eilanden Bonaire en Aruba zullen met de eerste scheepsgelegenheid welke zich na den tienden dag van elke maand zal opdoen, verpligt zÿn om aan den Algemeenen Ontvanger te Curaçao dergelÿke lÿsten als bÿ het 63 artikel der voorengenoemde publicatie is bepaald te doen toekomen, onverminderd de inzending van driemaandelÿksche registers van geborenen en gestorvenen aan den Directeur zoo als tot nog toe gebruikelÿk is.

9 Ter bekoming van de renseignementen, bedoeld in artikel 71 van de meergemelde publicatie, voor zoo veel dezelve renseignementen de ingezetenen der eilanden Bonaire en Aruba betreffen, zal de Algemeene Ontvanger de bevoegdheid hebben zich regtstreeks aan de gezagvoerders op de gemelde eilanden te vervoegen.

10. De inzending van registers van geborenen en gestorvenen door de Wÿk-en Districtmeesters aan het Commissariaat van Policie zal voortaan niet meer geschieden.

Alles voorbehoudens zoodanige nadere voorzieningen als er naargaans blÿken zullen nog noodig te zÿn.

Gearresteerd op Curaçao den 1sten September 1830, het 17de jaar van Zÿner Majesteits Regering.

De Directeur ad-interim in Rade voormeld,
(w. g.) RAMMELMAN ELSEVIER.

In kennisse van mÿ,
(w g.) W. PRINCE, Sec.

Gepubliceerd binnen het Fort Amsterdam en in de Willemstad den 3den daaraanvolgende.

(w g.) W. PRINCE, Sec.

WY Jonkheer Mr. ISAAC JOHANNES RAMMELMAN ELSEVIER, Directeur ad-interim over de kolonie Curaçao, Bonaire en Aruba, Bevelhebber over de Land en Zeemagt en de Gewapende Burgermagt op dezelve, &c. &c. &c.

Allen den genen die deze zullen zien of hooren lezen, salut! doen te weten:

Nademaal Zÿne Excellentie de Gouverneur Generaal der Nederlandsche West Indische Bezittingen bÿ aanschrÿving van den 11den der gepasseerde maand Augustus La. C. No. 870 41 aan ons toegezonden heeft de na te meldene publicatie, behelzende eene authentieke interpretatie omtrent de toepassing der wetten, welke in de Nederlandsche West-Indische Bezittingen zÿn vastgesteld, ten aanzien van ongeÿkte of niet behoorlÿk geÿkte ellen, maten of gewigten, gearresteerd bÿ Gouverneur Generaal in Rade dd. 20sten Julÿ dezes jaars, ten fine van promulgatie en executie, zoo wordt aan dezelve by deze publiciteit gegeven.

A°. 1830. N°. 10.

Gouvernements-Blad.

PUBLICATIE,

behelzende eene authentieke interpretatie omtrent de toepassing der wetten, welke in de Nederlandsche West Indische Bezittingen zÿn vastgesteld, ten aanzien van ongeÿkte of niet behoorlÿk geÿkte ellen, maten of gewigten.

DE GOUVERNEUR GENERAAL IN RADE.

Allen die deze zullen zien of hooren lezen, Salut! doet te weten:

Nademaal ter onzer kennis is gekomen, dat er twÿfel en onzekerheid bestaat omtrent de vraag of het ter toepassing van de in de Nederlandsche West-Indische Bezittingen bestaande straf bepalingen ten aanzien van ongeÿkte of niet behoorlÿk geÿkte ellen, maten of gewigten genoegzaam is, dat dezelve in het bezit van neringdoende lieden worden gevonden, dan wel, of daartoe het stellig bewÿs zoude noodig zÿn, dat men van zoodanige ongeÿkte of niet behoorlÿk geÿkte ellen, maten en gewigten hebbe *gebruik gemaakt*.

ZOO is het, dat Wÿ, willende dezen twÿfel en onzekerheid doen ophouden, hebben goedgevonden en verstaan te arresteren, zoo als Wÿ doen bÿ deze.

De in de Nederlandsche West-Indische Bezittingen bestaande straf bepalingen opzigtelÿk ongeÿkte, of niet behoorlÿk geÿkte ellen, maten of gewigten, zullen van toepassing zÿn op alle neringdoende lieden, welke bevonden worden in hunne winkels, pakhuizen of andere plaatsen, waar zÿ gewoon zÿn hunne waren of goederen te verkoopen of uit te venten, ongeÿkte of niet behoorlÿk geÿkte ellen, maten of gewigten voorhanden te hebben, zoo mede op alle kramers of uitvenners van goederen, welke daarmede op de openbare straten en wegen mogten rondloopen, zonder dat het noodig zal zÿn, dat door het Publiek Ministerie bewys worde geproduceerd, dat met dezelve ellen, maten of gewigten in de daad eenige goederen of waren zÿn afgemeten of afgewogen geworden.

En opdat niemend hiervan eenige onwetendheid voorwende, zal deze op de gebruikelÿke wÿze worden gepubliceerd en in het Gouvernements-blad geïnsereerd.

Aldus gearresteerd in de Raadsvergadering gehouden alhier aan *Paramaribo*, den 20sten Julÿ 1830, het achttiende jaar van Zÿner Majesteits regering.

CANTZ'LAAR.

Ter Ordonnantie van den Gouverneur Generaal in Rade,
De Algemeene Secretaris,
G. A. VAN DER MEE.

Gepubliceerd aan *Paramaribo*, den 21 Julÿ daaraan volgende.

De Algemeene Secretaris,
G. A. VAN DER MEE.

Gearresteerd op Curaçao den 1sten September 1830, het 17de Jaar van Zÿner Majesteits Regering.

(w. g.) RAMMELMAN ELSEVIER.

Ter ordonnantie,
(w. g.) W. PRINCE, Sec.

Gepubliceerd binnen het Fort Amsterdam en in de Willemstad op Curaçao den 3den daaraanvolgende.

(w g) W. PRINCE, Sec.